



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

Φακ.: 04.02.023.006.002.001
Τηλ.: 22601665
Φαξ: 22605009

Εγκύκλιος Ε.Ε – «ANT» (296)



ΤΜΗΜΑ ΤΕΛΩΝΕΙΩΝ
1440 ΛΕΥΚΩΣΙΑ

28 Φεβρουαρίου 2014

Όλο το τελωνειακό προσωπικό,

Επιβολή οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ορισμένων διοξειδίων του μαγγανίου καταγωγής Δημοκρατίας της Νότιας Αφρικής κατόπιν επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 191/2014

— Επισυνάπτονται οι κυριότερες σελίδες του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 191/2014 του Συμβουλίου, που έχει δημοσιευτεί στην επίσημη εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L59 ημερομηνίας 28 Φεβρουαρίου 2014.

Σύμφωνα με το άρθρο 1 παράγραφος 1 του κανονισμού, επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ηλεκτρολυτικών διοξειδίων του μαγγανίου τα οποία δεν έχουν υποστεί θερμική επεξεργασία μετά την ηλεκτρολυτική διεργασία, που υπάγονται επί του παρόντος στον κωδικό TARIC **2820 10 00 10**, καταγωγής Νότιας Αφρικής.

Στο άρθρο 1 παράγραφος 2 του κανονισμού φαίνονται οι συντελεστές του δασμού που επιβάλλονται για διάφορες εταιρείες - παραγωγούς και εφαρμόζονται με τη χρήση πρόσθετων κωδικών TARIC.

Τα μέτρα επιβάλλονται έπειτα από επανεξέταση ενόψει της λήξης των ισχύοντων μέτρων που επιβλήθηκαν με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 221/2008.

Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 191/2014 αρχίζει να ισχύει από την 01 Μαρτίου 2014.

(Ειρήνη Παπαντωνίου)
για Αν. Διευθυντή
Τμήματος Τελωνείων

X.Xκ

Κοιν.: Κυπριακό Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο: chamber@ccci.org.cy & marios@ccci.org.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λευκωσίας: ncci@ccci.org.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λεμεσού: chamberl@cytanet.com.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Αμμοχώστου: chamberf@cytanet.com.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Λάρνακας: lcci@spidernet.org.cy
: Εμπορικό και Βιομηχανικό Επιμελητήριο Πάφου: evehafos@cytanet.com.cy

- : Ομοσπονδία Εργοδοτών και Βιομηχάνων Κύπρου: cchristofides@oeb.org.cy
- : Σύνδεσμος Τελωνειακών Πρακτόρων και Διαμεταφορέων Κύπρου: chamberf@cytanet.com.cy
- : Παγκύπρια Ένωση Εκτελωνιστών και Διαμεταφορέων: aacf@cytanet.com.cy
- : Σύνδεσμος Γενικών Αποθηκών Κύπρου: chamberf@cytanet.com.cy
- : Σύνδεσμο Ναυτικών Πρακτόρων Κύπρου: info@csa-cy.org
- : Αρχή Λιμένων Κύπρου: cpa@cpa.gov.cy
- : Π.Ο.Β.Ε.Κ Λεμεσού: poveklim@cytanet.com.cy
- : και Μαρία Τσολάκη: mtheophilou@customs.mof.gov.cy, για ενημέρωση της Ιστοσελίδας

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 191/2014 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 24ης Φεβρουαρίου 2014

για την επιβολή οριστικού δασμού αντιτάμπινγκ στις εισαγωγές ορισμένων διοξειδίων του μαγγανίου καταγωγής Δημοκρατίας της Νότιας Αφρικής κατόπιν επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των μέτρων σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1225/2009

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1225/2009 του Συμβουλίου, της 30ής Νοεμβρίου 2009, για την άμυνα κατά των εισαγωγών που αποτελούν αντικείμενο ντάμπινγκ εκ μέρους χωρών μη μελών της Ευρωπαϊκής Κοινότητας⁽¹⁾ («ο βασικός κανονισμός»), και ιδίως το άρθρο 11 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την πρόταση που υπέβαλε η Ευρωπαϊκή Επιτροπή («η Επιτροπή»), κατόπιν διαβούλευσης με τη συμβουλευτική επιτροπή,

Έκτιμώντας τα ακόλουθα:

A. ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ

1. Ισχύοντα μέτρα

(1) Κατόπιν έρευνας αντιτάμπινγκ («η αρχική έρευνα»), το Συμβούλιο επέβαλε, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 221/2008 του Συμβουλίου⁽²⁾, οριστικό δασμό αντιτάμπινγκ ύψους 17,1 % στις εισαγωγές ηλεκτρολυτικών διοξειδίων του μαγγανίου (δηλαδή διοξειδίων του μαγγανίου που έχουν παραχθεί με ηλεκτρολυτική μέθοδο) τα οποία δεν έχουν υποστεί θερμική επεξεργασία μετά την ηλεκτρολυτική διεργασία, που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ ex 2820 10 00 καταγωγής Δημοκρατίας της Νότιας Αφρικής («Νότια Αφρική») («ισχύοντα μέτρα αντιτάμπινγκ»).

2. Αίτηση επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων

(2) Σε συνέχεια της δημοσίευσης ανακοίνωσης⁽³⁾ για την επικείμενη λήξη των ισχύοντων μέτρων αντιτάμπινγκ, η Επιτροπή, στις 11 Δεκεμβρίου 2012, έλαβε αίτηση έναρξης επανεξέτασης ενόψει της λήξης ισχύος των εν λόγω μέτρων, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού. Η αίτηση υποβλήθηκε από τις εταιρίες Cegasa International SA και Tosoh Hellas A.I.C. («οι αιτούντες»), οι δύο μοναδικοί παραγωγοί ΗΔΜ της Ένωσης.

⁽¹⁾ ΕΕ L 343 της 22.12.2009, σ. 51.

⁽²⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 221/2008 του Συμβουλίου, της 10ης Μαρτίου 2008, για την επιβολή οριστικού δασμού αντιτάμπινγκ και την οριστική είσπραξη του προσωρινού δασμού που επιβλήθηκε στις εισαγωγές ορισμένων διοξειδίων του μαγγανίου καταγωγής Νότιας Αφρικής (ΕΕ L 69 της 13.3.2008, σ. 1).

⁽³⁾ ΕΕ C 180 της 21.6.2012, σ. 15.

(3) Η αίτηση βασίστηκε στο ότι η λήξη των ισχύοντων μέτρων αντιτάμπινγκ θα κατέληγε ενδεχομένως στην επανάληψη του επιζήμιου ντάμπινγκ για τον κλάδο παραγωγής της Ένωσης.

3. Έναρξη επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων

(4) Η Επιτροπή, έχοντας διαπιστώσει, έπειτα από διαβούλευση με τη συμβουλευτική επιτροπή, ότι υπήρχαν επαρκή αποδεικτικά στοιχεία για την έναρξη επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων, στις 12 Μαρτίου 2013, με ανακοίνωση που δημοσιεύτηκε στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης⁽⁴⁾, ανήγγειλε την έναρξη επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού («ανακοίνωση για την κίνηση διαδικασίας»).

4. Έρευνα

4.1. Περίοδος έρευνας επανεξέτασης και υπό εξέταση περίοδος

(5) Η έρευνα όσον αφορά το ενδεχόμενο επανάληψης του ντάμπινγκ κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2012 έως τις 31 Δεκεμβρίου 2012 («περίοδος έρευνας επανεξέτασης» ή «ΠΕΕ»). Η εξέταση των τάσεων που είχαν σημασία για την εκτίμηση της πιθανότητας συνέχισης ή επανάληψης της ζημιάς κάλυψε την περίοδο από την 1η Ιανουαρίου 2009 έως το τέλος της περιόδου έρευνας επανεξέτασης («η υπό εξέταση περίοδος»).

4.2. Μέρη τα οποία αφορά η έρευνα

(6) Η Επιτροπή ενημέρωσε επίσημα τους αιτούντες, τους παραγωγούς-εξαγωγέis της Νότιας Αφρικής, τους εισαγωγεis και τους χρήστες στην Ένωση που είναι γνωστό ότι ενδιαφέρονται, καθώς και τις ενώσεις τους, όπως επίσης και τους αντιπροσώπους της οικείας χώρας εξαγωγής για την έναρξη της επανεξέτασης ενόψει της λήξης της ισχύος των μέτρων.

(7) Τα ενδιαφερόμενα μέρη είχαν τη δυνατότητα να γνωστοποιήσουν γραπτώς τις απόψεις τους και να ζητήσουν ακρόαση εντός της προθεσμίας που αναφερόταν στην ανακοίνωση για την έναρξη της διαδικασίας. Κλήθηκαν σε ακρόαση όλα τα ενδιαφερόμενα μέρη που υπέβαλαν σχετική αίτηση και απέδειξαν ότι είχαν ειδικούς λόγους να ακουσθούν.

(8) Λόγω του περιορισμένου αριθμού των ενδιαφερόμενων μερών που αναγγέλθηκαν, η δειγματοληψία των ενδιαφερόμενων μερών δεν ήταν αναγκαία.

(9) Ελήφθησαν απαντήσεις στο ερωτηματολόγιο από τον παραγωγό-εξαγωγέis στη Νότια Αφρική, τους δύο παραγωγούς της Ένωσης και δύο χρήστες που ανήκουν στον ίδιο όμιλο συνδεδεμένων εταιρειών.

⁽⁴⁾ ΕΕ C 72 της 12.3.2013, σ. 8.

(120) Η έρευνα δεν εντόπισε σαφή αποδεικτικά στοιχεία υπέρ ή κατά του ισχυρισμού ότι κάθε μελλοντική εξέλιξη στο τομέα του ηλεκτρικού αυτοκινήτου θα επηρεάσει σημαντικά τον κλάδο παραγωγής ΗΔΜ και τη ζήτηση για ΗΔΜ. Ωστόσο, είναι γεγονός ότι ο κλάδος παραγωγής της Ένωσης δοκιμάζει τη δυνατότητα κατασκευής LMO με τη χρήση ΗΔΜ, είναι σε θέση να αποκτήσει την τεχνογνωσία και τον εξοπλισμό να το πράξει στο μέλλον και συμμετέχει σε πολλά έργα που χρηματοδοτούνται από την Ένωση και σχετίζονται με την έρευνα και την ανάπτυξη μπαταριών ιόντων λιθίου.

(121) Μετά την κοινοποίηση των πληροφοριών, το θέμα αυτό αναφέρθηκε εν συντομίᾳ από ορισμένα ενδιαφερόμενα μέρη, αλλά και πάλι δεν υποβλήθηκαν πειστικά αποδεικτικά στοιχεία για ενδεχόμενες επιπτώσεις σε τυχόν μελλοντικές εξελίξεις στον τομέα των ηλεκτρικών αυτοκινήτων στην Ένωση και/ή σε άλλες αγορές για το υπό εξέταση προϊόν.

6. Συμπέρασμα σχετικά με το συμφέρον της Ένωσης

(122) Βάσει των παραπάνω στοιχείων, δεν υπάρχουν επιτακτικοί λόγοι κατά της διατήρησης των υφιστάμενων μέτρων αντιντάμπινγκ.

(123) Ως εκ τούτου, σύμφωνα με το άρθρο 11 παράγραφος 2 του βασικού κανονισμού, τα μέτρα αντιντάμπινγκ που εφαρμόζονται στις εισαγωγές ορισμένων ηλεκτρολυτικών διοξειδίων του μαγγανίου καταγωγής Νότιας Αφρικής, θα πρέπει να διατηρηθούν για μια επιπλέον περίοδο πέντε ετών,

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 24 Φεβρουαρίου 2014.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Επιβάλλεται οριστικός δασμός αντιντάμπινγκ στις εισαγωγές ηλεκτρολυτικών διοξειδίων του μαγγανίου (δηλαδή διοξειδίων του μαγγανίου που έχουν παραχθεί με ηλεκτρολυτική μέθοδο) τα οποία δεν έχουν υποστεί θερμική επεξεργασία μετά την ηλεκτρολυτική διεργασία, που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ εκ 2820 10 00 (κωδικός TARIC 2820 10 00 10), καταγωγής Νότιας Αφρικής.

2. Ο συντελεστής του οριστικού δασμού αντιντάμπινγκ που εφαρμόζεται στην κάθαρη τιμή ελεύθερο στα σύνορα της Ένωσης, πριν από την καταβολή δασμού, όσον αφορά τα προϊόντα που κατασκευάζονται από τις εταιρίες που απαριθμούνται στη συνέχεια είναι ο ακόλουθος:

Εταιρεία	Δασμός αντιντάμπινγκ	Πρόσθιτος κωδικός TARIC
Delta E.M.D. (Pty) Ltd.	17,1 %	A828
Όλες οι άλλες εταιρίες	17,1 %	A999

3. Εκτός αν ορίζεται διαφορετικά, εφαρμόζονται οι ισχύουσες διατάξεις για τους τελωνειακούς δασμούς.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επομένη της δημοσίευσής του στην Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

Κ. ARVANITOPOULOS